

**Rikors ippreżentat fis-7 ta' Ġunju 2018 – Il-Greċja vs Il-Kummissjoni****(Kawża T-295/18)**

(2018/C 249/50)

Lingwa tal-kawża: il-Grieg

**Partijiet**

**Rikorrenti:** Ir-Repubblika Ellenika (rappreżentanti: G. Kanellopoulos, I. Pachi, A.-Ev. Vasilopoulou u Eug. Chroni)

**Konvenuta:** Il-Kummissjoni Ewropea

**Talbiet**

Ir-rikorrenti titlob li l-Qorti Ġenerali jogħgobha:

- tannulla d-deċiżjoni kkontestata sa fejn hija teskludi mill-finanzjament tal-Unjoni ċerti spejjeż tar-Repubblika Ellenika f'ammont totali (gross) ta' EUR 17 869 131,75 (implikazzjoni għall-baġit ta' EUR 14 857 076,98) sostnuti u ddikjarati fil-kuntest tal-FAEZR fir-rigward tal-miżuri 125A, 321 u 322 (ammont gross ta' EUR 15 631 043,52 u implikazzjoni għall-baġit ta' EUR 12 618 988,75) u l-miżura 123A (ammont ta' EUR 2 238 088,23) kif ukoll f'ammont ta' EUR 588 103,59 [għal spejjeż] sostnuti fil-kuntest tal-FAEG wara l-miżura ta' kontroll tat-tranzazzjonijiet għas-snin finanzjarji 2011-2014, u
- tikkundanna lill-konvenuta għall-ispejjeż tar-Repubblika Ellenika.

**Motivi u argumenti prinċipali**

Insostenn tar-rikors tagħha, ir-rikorrenti tinvoka tmien motivi. L-ewwel sitt motivi jirrigwardaw il-korrezzjoni imposta fil-kuntest tal-FAEZR għall-miżuri 125A, 321, 322 u 123A, filwaqt li l-aħħar żewġ motivi jirrigwardaw il-korrezzjoni imposta għal nuqqasijiet fil-kontroll tat-tranzazzjonijiet skont il-Kapitolu III tat-Titolu V tar-Regolament (UE) Nru 1306/2013<sup>(1)</sup>.

1. L-ewwel motiv ibbażat fuq interpretazzjoni u applikazzjoni żbaljata tal-Artikolu 52(4)(c) tar-Regolament (UE) Nru 1306/2013, il-qbiż tal-kompetenza *ratione temporis* tal-Kummissjoni fir-rigward tal-impożizzjoni tal-korrezzjonijiet finanzjarji kontenzjużi u żball ta' fatt mill-Kummissjoni fid-determinazzjoni tal-bażi ta' kalkolu tal-korrezzjoni kontenzjuża.
2. It-tieni motiv ibbażat fuq l-allegazzjoni, b'mod sussidjarju, ta' ksur tal-prinċipji ta' *ne bis in idem*, ta' ċertezza legali, ta' amministrazzjoni tajba, ta' aspettattivi legittimi tal-Istat Membru u ta' proporzjonalità.
3. It-tielet motiv ibbażat fuq il-ksur tad-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 71(2) u tal-Artikolu 75(1) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1698/2005<sup>(2)</sup>, tal-Artikolu 43 tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1974/2006<sup>(3)</sup>, tad-dispożizzjonijiet tal-programm nazzjonali tal-iżvilupp rurali, adottat mill-Kummissjoni (PZR 2007-2013), kif ukoll tal-Artikolu 24(2)(b) tar-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 65/2011<sup>(4)</sup>, fuq nuqqas ta' bażi legali u ta' motivazzjoni kif ukoll fuq żball ta' fatt għal dak li jirrigwarda l-korrezzjoni b'rata fissa ta' 10 % li giet imposta, fid-dawl tal-fatt li l-awtorità ta' ġestjoni eżerċitat legalment u b'mod shih il-kompetenzi tagħha.
4. Ir-raba' motiv, b'mod sussidjarju għat-tielet motiv, ibbażat fuq l-allegazzjoni ta' ksur tal-prinċipji ta' proporzjonalità, ta' aspettattivi legittimi tal-Istat Membru u tal-linji gwida msemmija fid-dokumenti VI/5339/1997 u C(2015) 3675 tat-8 ta' Ġunju 2015 kif ukoll fuq motivazzjoni insuffiċjenti dwar ir-rata ta' 10 % tal-korrezzjoni b'rata fissa li giet imposta.
5. Il-hames motiv ibbażat fuq il-ksur tad-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 24(2) tar-Regolament (UE) Nru 65/2011, fuq żball ta' fatt u motivazzjoni insuffiċjenti dwar l-allegati nuqqasijiet fl-evalwazzjoni tat-talbiet għal għajna mill-awtorità ta' ġestjoni u l-allegata assenza ta' kontroll tal-attività ta' evalwazzjoni, iżda ukoll fuq il-ksur tal-prinċipju ta' proporzjonalità.

6. Is-sitt motiv ibbażat fuq il-ksur tad-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 24(1) u (2) tar-Regolament (UE) Nru 65/2011 u tal-prinċipju ta' proporzjonalità, fuq żball ta' fatt u motivazzjoni insuffiċjenti dwar l-allegat nuqqas fl-evalwazzjoni tan-natura raġonevoli tal-ispejjeż.
7. Is-seba' motiv ibbażat fuq l-allegazzjoni li l-korrezzjoni finanzjarja imposta għas-snin finanzjarji mill-2011 sal-2013 għandha tiġi annullata sa fejn hija nieqsa minn bażi legali u minn motivazzjoni, b'mod partikolari għall-2013 sa fejn hija tmur kontra il-prinċipju ta' amministrazzjoni tajba.
8. It-tmien motiv, li jinqasam f'fames partijiet distinti, ibbażat fuq l-allegazzjoni li l-korrezzjoni kontenzjuża giet imposta minhabba żball ta' fatt mill-Kummissjoni b'assenza ta' motivazzjoni u bi ksur tad-drittijiet tad-difiza tar-Repubblika Ellenika.

- 
- (<sup>1</sup>) Regolament (UE) Nru 1306/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 dwar il-finanzjament, il-ġestjoni u l-monitoraġġ tal-politika agrikola komuni u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 352/78, (KE) Nru 165/94, (KE) Nru 2799/98, (KE) Nru 814/2000, (KE) Nru 1290/2005 u (KE) Nru 485/2008 (ĠU 2013, L 347, p. 549).
- (<sup>2</sup>) Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1698/2005 tal-20 ta' Settembru 2005 dwar appoġġ għall-iżvilupp rurali mill-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEŻR) (ĠU 2005, L 277, p. 1).
- (<sup>3</sup>) Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1974/2006 tal-15 ta' Diċembru 2006 li jistabbilixxi regoli ddettaljati għall-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1698/2005 dwar l-appoġġ għall-iżvilupp rurali mill-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEŻR) (ĠU 2006, L 368, p. 15).
- (<sup>4</sup>) Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 65/2011 tas-27 ta' Jannar 2011 li jistabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1698/2005, dwar l-implimentazzjoni ta' proċeduri ta' kontroll kif ukoll kundizzjonalità fir-rigward ta' miżuri ta' appoġġ għall-iżvilupp rurali (ĠU 2011, L 25, p. 8).

---

## Rikors ipprezentat fis-7 ta' Mejju 2018 – Banco Comercial Português *et vs* Il-Kummissjoni

(Kawża T-298/18)

(2018/C 249/51)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

### Partijiet

**Rikorrenti:** Banco Comercial Português (Porto, il-Portugall), Banco ActivoBank S.A. (Lisbona) u Banco de Investimento Imobiliário S.A. (Lisbona) (rappreżentanti: C. Botelho Moniz, L. do Nascimento Ferreira, F.-C. Laprêvotte, A. Champsaur u D. Oda, avukati)

**Konvenuta:** Il-Kummissjoni Ewropea

### Talbiet

Ir-rikorrenti jitolbu li l-Qorti Ġenerali joghġobha:

— tannulla d-Deciżjoni tal-Kummissjoni C(2017/N) tal-11 ta' Ottubru 2017 (Għajnuna mill-Istat SA.49275) sa fejn din qieset il-Ftehim dwar il-Kapital Kontingenti (iktar 'il quddiem il-“FKK”) miftiehem u konkluz bejn il-Portuguese Resolution Fund (iktar 'il quddiem ir-“Resolution Fund”) u l-Lone Star group (iktar 'il quddiem “Lone Star”) fil-kuntest tal-bejgħ ta' Novo Banco, S.A. (iktar 'il quddiem “Novo Banco”) minn dak tal-ewwel lil dak tal-aħħar, bhala għajnuna mill-Istat kompatibbli mas-suq intern, u

— tikkundanna lill-Kummissjoni thallas l-ispejjeż relatati ma' din il-proċedura, inklużi dawk tar-rikorrenti.